

عمـــان : الاثنين ٢١ ربيع الاول سنة ١٣٨٨ ه. الموافق ١٧ حزيران سنة ١٩٦٨ م. العدد ١٤٠٤ ٪

#### المريس

<i>ح</i> فحه		
907	قانون معدل لقانون توحيد الرسوم والضرائب الاضافية المستوفاة عن البضانع المستوردة والمصدرة والمصنوعة محلياً	قانون مؤقت رقم ( ٤٦ ) لسنة ١٩٦٨
901	قانون معدل لقانون الرسوم على المنتجات المحلية	قانون مؤقت رقم (٤٧ ) لسنة ١٩٦٨
909	نظام رسوم الانتاج المحلي على الحديد المصنوع	نظـــام رقــــم (٣١) لسنة ١٩٦٨

### امر دفاع رقم (۷) لسنة ۱۹۶۸

صادر بمتمتضى المادة ٢ من نظام الدفاع رقم ٢ لسنة ١٩٣٩

00-14-00

بناء على تنسيب دولة وزير الدفاع ، آمر ــ بالاستناد الى المادة ( ٢ )من نظام الدفاع رقم ( ٢ )لسنة ١٩٣٩–بما يلي: ــ

الاستيلاء على كامل القطعة رقم (٧) من الحوض رقم (٢) القرن ، من اراضي خربة بدران/قضاء السلط البالغة مساحتها (٤١) دونما و (٨٢٢) مترا مربعا والمستثناه من التسوية (جدار البلد) وهي عبارة عن خربة مملؤة بالحفر ومهجورة ، وما مساحته (٥٠) دونما تقريبا من قطع الاراضي المجاورة لحا وهي ذوات الارقدام (٤، ٢ ، ٨ ، ١٩) من الحوض المذكور وذلك للحاجة الماسة اليها لاغراض عسكرية .

٢ - تعيين لجنة من مهندس محافظة البلقاء ومأمور التسجيل فيها ومندوب عن وزارة الدفاع للكشف الفوري على قطع الاراضي المذكورة في الفقرة السابقة لاثبات نوع الابنيـــة والاشجار والاشياء الاخرى الثابتة عليها والحالة التي هي عليها وذلك من اجل الاستئناس بالكشف المذكور عند تقدير التعويض نتيجة للاستملاك.

٣ - على مدير الاراضي والمساحة اتخاذ الاجراءات اللازمة للسير بمعاملة استملاك القطع المذكورة وفقالقانونالاستملاك.

رئيس المـــوزراء مهجت التلهوني 1978/7/4

طبعة الجبش العربي

نحق السبق اللفط ما كالملة اللفالاني العاتمة

بمقتضى الفقرة (١) للمادة (٩٤) من الدستور

وبناء على ما قرره مجلس الوزراء بتاريخ ١ / ٦ / ١٩٦٨

نصـــادق ـــ بمقتضى المادة ٣١ من الدستور ـــ على القانون المؤقت الاتي ونأمر باصدارد ووضعه موضع التنفيذ المؤقت واضافته الى قوانين الدولة على اساس عرضه على مجلس الامه في اول اجتماع يعقده : ـــ

قانون مؤقت رقم (٦٦) لسنة ١٩٦٨

قانون معدل لقانون توحيد الرسوم والضرائب الاضافية

المستوفاة عن البضائع المستوردة والمصدرة والمصنوعة محليا

المادة ١ – يسمى هذا القانون المؤقت ( قانون معدل لقانون توحيد الرسوم والضرائب الاضافية المستوفاة عن البضائع المستوردة والمصدرة والمصنوعة عمليا لسنة ١٩٦٨ ) ويقرأ مع القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٦ المشار اليه فيما يلي بالقانون الاصلي كقانون واحد ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

المادة ٢ ــ يلغى ما جاء في المادة الثانية من القانون الاصلي ويستعاض عنه بما يلي : \_

ا ــ يستعاض عن الرسوم والضرائب الاضافية التي تستوفى بمةتضى احكام التموانين والانظمة والقرارات المذكورة في المادة السادسة من هذا القسانون برسم وضريبـــة موحدة يجري تحديدها من وقت لاخر بنظام يصدره مجلس الوزراء .

ب ـ يجري تحقيق الرسوم والضرائب الموحدة المشار اليها في الفقرة السابقة وطريقة استيفائهــــا وقيدها لحساب واردات الجهارك وتوزيعها على الجهـــات التي استوفيت لاسمهـــا وفق نظام يصدره مجلس الوزراء .

ج – اذا نص في اي اتفاق اقتصادي او تجاري على جواز استيفاء اي رسم او ضريبـــــة بنسبة

استين برطسلال

بهجت التلهوني

1971/7/1

رثيس السوزراء ووزير الداخليــة والدفــاع سمعان داود هاشم الجيوسي احمد طوقان

وزير دولة لشؤون الرئاسة ووزير الانشاء والتعميـــر التربيـــــة والتعليــــم ووزيـــر المواصـــلات صبحي امين عمرو عاكف الفايز حازم نسيبه

المادة ٣ — يعتبر كل ما حصل من الرسوم والضرائب اعتباراً من تاريخ العمل بالقوانين الخاصة بها وحتى تاريخ نفاذ

هذا القانون ، انه قد تم بمقتضى احكامه ، ولا تجوز المطالبة باستردادها بأي وجه كان .

وزيــــــر وزير الاقتصــاد الوطني ووزير وزير الثقافــة والاعلام وزيــر النقل ووزيــر الشؤون الخارجيـــــة دولــة لشـــؤون الرئاســـة والسياحــة والاثـــــار الاجتماعيــة والعمـل بالوكالــة حام الزعبي صلاح ابو زید امين يونس الحسيني

وزيـر الاشغال العامة ووزيـر دولة لشؤون الرئاســـة وزير الاوقاف والشؤون وزیــــــــــر الزراعــــــــة ووزير داخليسة للشؤون البلدية والقرويسة بالوكالة والمقسدسات الاسلامية سامي ايوب عبد الحميد السامح احمد فوزي

# نحق المسيق لللفك ملك الملكة للوادني المائمة

بمقتضى الفقرة (١) للهادة ٩٤ من الدستور

وبناء على ما قرره مجلس الوزراء بتاريخ ٢٠/٦/١٠ ،

نصادق ــ بمقتضى المادة ٣١ من الدستور ــ على القانون المؤقت الاتي ونأمر بـــاصـداره روضعه موضع التنفيذ المؤقت واضافته الى قوانين الدولة على اساس عرضه على مجلس الامة في اول اجتماع يعقده : ـــ

قانون مؤقت رقم ( ٤٧) لسنة ١٩٦٨

# قانون معدل لقانون الرسوم على المنتجات المحلية

المادة ١ ــ يسمى هذا القانون المؤقت (قانون معدل لقانون الرسوم على المنتجات الحلية اسنة ١٩٦٨ ) ويقرأ مع القانون رقم ١٦ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه فيما يلي بالقانون الاصلي وما طرأ عليه من تعديلات كتمانون واحد ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

المادة ٣ ٪ يلغى ما جاء في المادة الثانية من القانون الاصلي ريستعاض عنه بما يلي : \_\_

أ \_ يطبق هذا التمانون على كافة البضائع والمواد المعدة للاستهلاك او للاستعمال في اية صناعة او اي غرض آخر والتي يتم انتاجها او صنعها كليا او جزئيا في المماكمة الاردنية الهاشمية من عناصر محلية او مستوردة سواء بخلط تلك العناصر او مزجها او تجميعها او تركيبها او باية وسيلة او صورة اخرى تجعل اية بضاعة او مادة مهيأة للاستهلاك او الاستعمال ولو لم تكن مخلوطة او ممزوجة او

ب ــكما يطبق هذا القانون على المنتجات الصناعية المحلية التي تخضع حاليا لأية ضريبة او رسم داخليورد في قانون الرسوم والاجور الاضافية لمشروع الطيران الملكي الاردني رقم ١١ لسنة ١٩٤٨ وقانون الرسوم الاضافية لرسوم الجمرك والمكوس رقم ٢٠ لسنة ١٩٤٩ وقوانين المكوس وضريبةالحرس الوطني وذلك بالرغم مما ورد في تلك القوانين .

المادة ٣ ـــ تعدل المادة الرابعة من القانون الاصلي باضافة الفقرة ( د ) التالية الى آخر ما ورد فيها : ـــ

د – بالاضافة الى رسوم التعرفة الجمركية ، يجوز لمجلس الوزراء بناء على تنسيب من الوزير ووزير الاقتصاد الوطني آن يخضع البضائع المستوردة والمهاثلة للمنتجات المحلية الى رسوم تساوي الرسوم التي تستوفى عن هذه المنتجات المحلَّية بموجب هذا القانون .

1974/7/11

المحتبين برطسسلال

## خوالحسير للنعالى منرئ المنكة للفادونية المحاتمية

بمقتضى المادة الرابعة من قانون الرسوم على المنتجات المحلية رقم ١٦ لسنة ١٩٦٣ وبناء على ما قرره مجلس الوزراء بتاريخ ٢٠/٦/٦/١٠ نأمر بوضع النظام الاتي : ـــ

نظام رقم (٣١) لسنة ١٩٦٨

## نظام رسوم الانتاج المحلي على الحديد المصنوع

صادر بمقتضى المادة الرابعة من قانون الرسوم على المنتجات المحلية رقم ( ١٦ ) لسنة ١٩٦٣

١ – يسمى هذا النظام ( نظام رسوم الانتاج المحلي على الحديد المصنوع لسنة ١٩٦٨ ) ويعمل به من تاريخ نـــثـره في الجريدة الرسمية .

٧ – يكون للكلمات التالية المعاني المخصصة لها في هذا النظام :

الوزير الذي ترتبط به دائرة الجمارك والمكوس الوزير

وكيل وزارة المالية/الجهارك او اي موظف مفرض من قبله خطيا .

اي موظف جمرك .

هو الحديد المبروم ( اي قضبان وعيدان الحديد المستعمل لتسليح الحرسانة التي يتر او-قطرها بين ٦ ملم و ٣٢ ملم مهما كانت اطوالها ) واي نوع اخر من الحديد يصنع بســـاذن مسبق من وزارة الاقتصاد الوطني استنادا لاحكام هذا النظام . على ان يتم الصنع ضمن المواصفات الفنية التي يقررها وزير الاقتصاد مقدما :

هو اية شركة او شخص طبيعي او اعتباري يرخص بصنع الحديد ونق احكام ١٠١٨ النظام . الصانع

٣ – أ – لا يجوز لاحدان يصنع او ينتج ( الحديد المصنوع ) ما لم يكن قد حصل على رخصة بذلك من السلطة وقدم الضيانة التي تعينها لاجل القيام بالتزاماته على خير وجه ، وبشرط ان يكون المكان المراد استعماله مصنعًا قد وافقت عليه السلطة . وعلىالشركة ان تعد فيه مكتبًا لاثقًا لمأمور الجمرك مزودًا بوسائل|الاتصال والخدمات الضرورية .

ب\_ ينتهي العمل بالرخصة في اليوم الحادي والثلاثين من شهر كانون الاول كل سنة ويجوز تجديدها .

ج \_ يستوفى رسم عن الرخصة مقداره ( ٤٨ ) دينارا عن كل سنه وإما كسور السنة فيسترفى عنها رسم نسبي مساو لحــاصل قسمة الرسم السنوي على (١٢) شهــراً على ان لا يقل الرسم النسبي المذكور عــن

- د \_ لايجوز لاحد أن يدخل بدون اذن مأمور الجمرك الى المصنع المرخص او الى المستودعات خلاف اصحابه
- ه ــ لايجوز ان تجلب اية بضائع او مواد الى المصنع او ان تخزن فيه خلاف المواد الضرورية لانتاج الحـــديد المصنوع . كما لايجوز تعاطي اي عمل آخر في المصنع او مستودعاته او ملحقاته سوى صنع الحديد الا باذن
- و لايجوز ادخال اية ارسالية او كمية من المواد اللازمة للانتاج الى المصنع او مستودعاته او نقلها من مستودع الى آخر او الى المصنع او العكس الا اذا كانت مرفقة بالمستندات المتعلقة بها والصادرة عن السلطة .
- ز على الصانع ان يحفظ سجلات حسب النموذج الذي تترره السلطة يسجل فيه جميع المواد التي تودع في المستودعات أو تخرج منها .
- ٤ أ لايجوز انتاج او صنع اي صنف جديد من الحديـــد عدا المذكور في جدول الرسوم الملحق بهذا النظام ، الا باذن من وزارة الاقتصاد الوطني – وبعد تعيين الرسوم على ذلك الصنب او الاصناف بنظام يصدر وفقًا لاحكام قانون الرسوم على المنتجات المحلمية رقم ١٦ اسنة ١٩٦٣ والتعديلات التي طرأت او قد تطرأ
- ب لايجوز ان يخرج من المصنع او ان تباع اية قطعة او كمية من انتاج المصنع الا بعد دنع رسم الانتاج المحلي المقرر في الجدول الملحق بهذا القانون وضمن الشروط والتحفظات والكميات التي تقررها السلطة .
  - حلى الصانع ان يقدم كفالة بنكية توافق عليها السلطة لضهان الرسوم والغرامات التي قد تتحقق عليه .
- على الصانع ان يضع تحت تصرف السلطة جميع وسائل الفحص والاختبار والقياس والوزن والنتل وكافة الوسائل الاخرى الَّتِي تلزم لتطبيق احكام هذا النظام .
- ٦ يحق لموظفي الجمرك في اي وقت الدخـــول الى مكاتب الصانع ومستودعاته ومخازنـــه والاطلاع على سجلاته وتدقيقها والاحتفاظ بما تدعو الضرورة اليه منها وأخذ عينات من الانتاج .
  - وعلى الصانع ان يزودهم بخلاصات شهرية للانتاج والمبيعات وبقوائم جرد المستودعات وارصدتها .
- ٧ يجوز للسلطة ضمنالشروط والتحفظات والضهانـــات التي تقررها، ان تعفي الكميات التي تصدر من المملكـــة ( من اية نسبة من الرسوم المستحقة او المستوفاة عنهـــا ) بعد ان يتم التصدير وفقاً لاحكام قانون الجمارك وتبرز شهادة تثبت الوصول صادرة من سلطات الجارك في بلد المقصد خلال المدة التي تقررها السلطة ، وعسلي ان لاتزيد المدة عن ثلاثة اشهر من تاريخ التصدير .
- ٨ ــ أ ــ تعتبر مهربة كميات الحديد المصنوع التي تصنع او تنقل او تجرى حيازتها او التصرف بها بأية صورة مخالفة لاحكام هذا النظام او اية تعليهات تصدر بمقتضاه .
- ب كل من حاز او باع او نقل حديدا مصنوعا مهربا ، يعاقب بغرامة لاتتجاو ز ثلاثة امشال الرسم المستحق قانونا ويصادر الحديد المهرب .
- ٩ كل من قدم اية بيانات كاذبة او غير صحيحة في سبيل استرداد اية رسوم اوفي سبيل التخلص من دفع اية رسوم يغرم بغرامة لاتقل عن خمسة امثال الرسوم والضرائب التي كانت معرضة للاسترداد او الضياع ولا تتجاوز ثهانية

- ١٠- كل من يخالف اي حكم من احكام هذا النظام او اية تعليبات تصدر بمقتضاه ولم تعين عقوبة خاصة لتلك المخالفة يعاقب بغرامة لاتتجاوز خمسهاية دينار .
- ١١ ــ يحق للسلطة ان توقف المصنع عن العمل للمدة التي تقررها اذا ارتكب الصانع او مستخدموه اية مخالفة لهذا النظام او لم يقم بدفعالرسوم او النَّصْرائب في الاوقات المُقررة . وللسلطة ان تقتطع الرسوم والضرائب والغرامات المستحقة او المطالب بها من الضهانة المقدمة من الصانع اذا لم يجر تسويتها خلال فترة اسبوعين من تاريخ طلبها .
- ١٢ ــ يجوز للوزير ان يقرر مصادرة اية مواد او آلات او ادوات او وسائل نقل استعملت او لها علاقة في ارتكاب اي نوع من الجرائم والمخالفات لهذا النظام والتعليهات الصادرة بالاستناد اليه .
- ١٣ ــ يجوز للوزير او من يفوضه ان يسوي او يصالح في اي وقت عن اية دعوى او اجراءات شرع فيها ولم تكنسب الدرجة القطعية ضداي شخص معنوي او حقيقي ارتكب جريمة اومخالفة لاحكام هذا النظام والتعليمات الصاردة بالاستناد اليه وذلك بالشروط التي يراها مناسبة ويفرض الغرامة المالية التي يقررها بدل العقوبات او المصادرة المنصوص عليها ، ويعتبر قراره نهائيا في هذا الشأن وملزم للطرف الاخر .
- ١٤ ــ لاوزير اومن يفوضه ان يأمر بدفع المكافأة التي يستصوبها للشخص او الاشخاص الدين يقدمون معلومات تؤدي الى كشف اية مخالفـــة لاحكام هذا النظام او اية تعليبهات تصدر بمقتضاه على ان لاتتجاوز المكافأة في اية حالة نصف الغرامة المستوفاه او لاتتجاوز خمسهاية دينار للشخص الواحد .
- ١٥ ــ تختص محكمة الجمارك بالنظر في الحلافات والجرائم الناجمة عن مخالفة او تطبيق احكام هذا النظام او اية تعليمات
  - ١٦– للوزير ان يصدر التعليات التي يراها ضرورية لتطبيق احكام هذا النظام .

#### جدول اارسوم

١ – الحديد المبروم : اربعة دنانير عن كل طن .

1974/7/1.

احت بي الله		1974/7/1•		
رئيس الـــــــوزراء ووزير الداخلية والدفـــاع بهجت التلهوني		وزيــــــر المــــــاليـــة هاشم الجيومي	العدلية	
وزير دولة لشؤون الرئاسة ووزير المواصــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	وزيـــــــة والتعلـــــــة التربيـــــــة والتعلــــــــة بشير الصباغ	وزير دولة لشؤون الرئاسة ووزيــــر الانشاء والتعمير حازم نسيبه	وزيــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
وزير النقل ووزير الشؤون الاجباعية والعمل بالوكاله امين يونس الحسيمي	وزير الثقافة والاعلام قوالسياحة والآثــار	زيــــر الاقتصاد الوطــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	وزیـــــر و الخــارجیـــــة و عبد المنعم الرفاعي	
يــــرالاوقــــــاف والشؤون المقدسات الاسلاميــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	والقروية بالوكالـة و	وزير الاشغال العامة ووزير د ووزير داخلية للشؤون البلدية و احمد فوزي	وزیــــــر الزراءــــــة سامي أيوب	